

Zeitschrift: Schweizer Spiegel
Herausgeber: Guggenbühl und Huber
Band: 24 (1948-1949)
Heft: 11

Artikel: Alles uusstyge - stoosse : Erinnerungen an die gute alte Zeit einer Sekundärbahn
Autor: Jeltsch, Josef
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-1069383>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

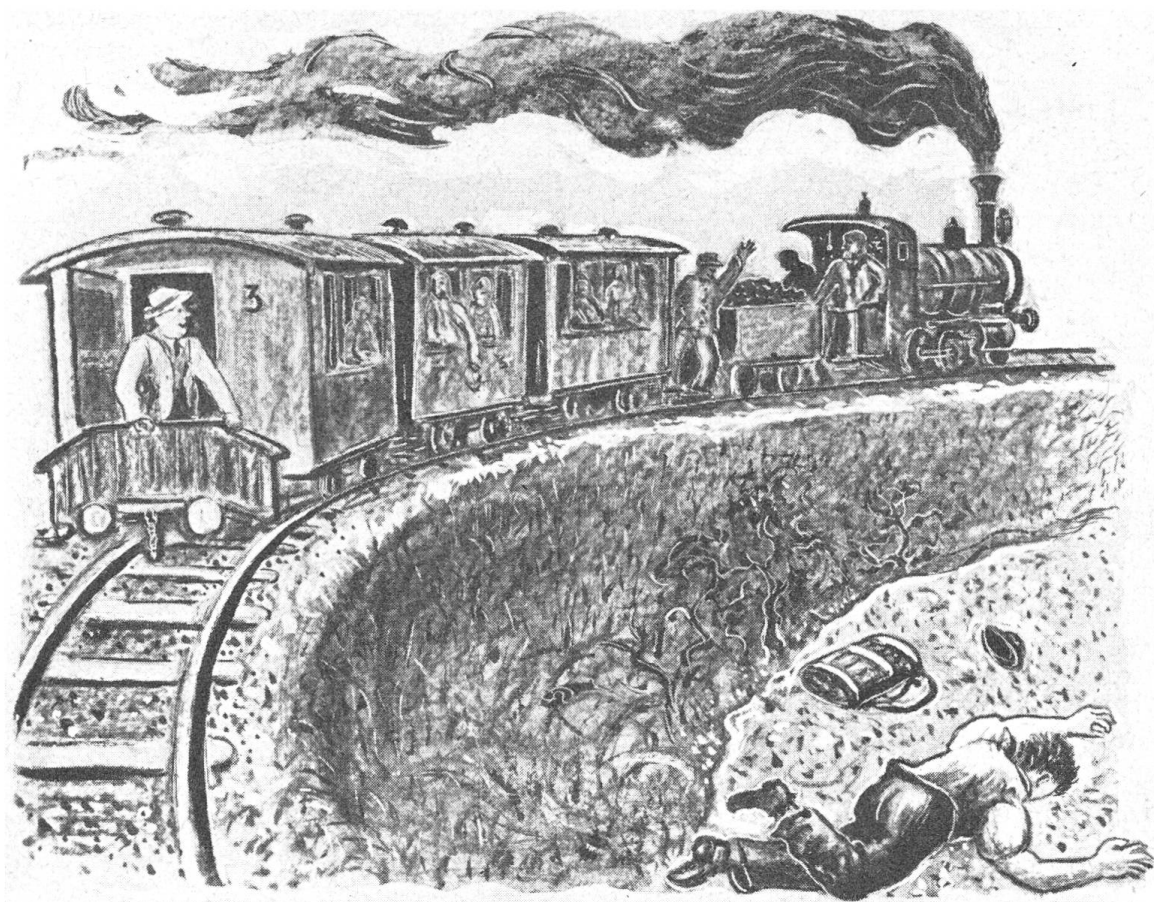
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Alles ausfinge — stoofe

Erinnerungen an die gute alte Zeit einer Sekundärbahn

Von Alt-Vorstand JOSEF JELTSCH in Basel



Die Birsigtalbahn verbindet die Stadt Basel durch das Birsig- und Leimental mit Rodersdorf. Als ich vor 45 Jahren in ihre Verwaltung eintrat, war sie noch nicht die schöne, gut frequentierte BTB von heute.

Die Bahn hatte bei der Gründung im Jahre 1887 das Pech gehabt, daß durch den Einfluß eines Verwaltungsratsmitgliedes die Ausgangsstation in die untere

Steinenthorstraße verlegt wurde, wo dieser sein Geschäft betrieb. Das Bähnli mußte deshalb von der Stadt Basel bis zur Station «Heuwaage» (wo sich die Ausgangsstation heute befindet) eine starke Steigung bezwingen. So kam es öfters vor, daß am Abend Arbeiterzüge bald nach der Abfahrt stecken blieben und das Dampfkröbli trotz Pusten und Keuchen nicht mehr vor-

wärts kam. Die Arbeiter mußten aussteigen und warten, bis das « Glättiseli », wie man unsere Dampflokomotiven nannte, wieder genügend Dampf und Kraft zum Anziehen hatte, um die Steigung zu überwinden. Heute noch erzählen alte Arbeiter davon, wie sie der kleinen Maschine mit Stoßen nachhelfen mußten, um sie auf die ebene Station zur « Heuwaage » zu bringen, von wo sie dann wieder lustig ins Leimental abdampfte.

Der Straßenverkehr vom Bahnhof SBB, vom Leimental und von der Stadt her stand in gar keinem Verhältnis zu dem von heute. Ein Bahnwärter, der originelle Kestenholzschangli, genügte, um dem Bähnli den Weg frei zu halten. Er mußte sich jedesmal bei Abfahrt eines Zuges auf die Straßenkreuzung stellen und mit einem roten Bahnwärterfähnli den Fuhrwerken und Straßengängern Halt gebieten.

Als im Jahre 1900 der Straßenverkehr doch zu groß und die Ausgangsstation nach der « Heuwaage » verlegt wurde, verlor der Weichenwärter Schangli seinen Posten als Übergangswärter und wurde in die unmittelbare Nähe des Restaurants zum « Birsackerhof » versetzt, dessen bester « Gast » er wurde! Ich seh' ihn noch, wie er mit seinem Weichenhaken aus dem Wirtshaus gesprungen kam, um dem einfahrenden Dampftröbli im letzten Augenblick die Weiche zu stellen.

Ja, der Kestenholzschangli war ein Original. Klein gewachsen, mit einem starken Schnurrbart, einem zerzausten Spitzbärtchen am Kinn, mit kleinen, witzigen, aber guten Augen, sah man ihn beim Gütereinladen, das ihm oft über den Kopf wuchs, schimpfen, lachen und fluchen in einem.

Alle mochten ihn gut, die Passagiere, das gesamte Personal bis hinauf zur Direktion. Seine Dienstbereitschaft gegen jedermann war für seinen Dienst allerdings fast zu groß. Sie trug ihm zudem im « Birsackerhof » einen tüchtigen Wein- und Biervorschuß ein, aber gerade der war für ihn nicht ganz ungefährlich. Es kam oft vor, daß die Buben von der Binnerstraße

dem Schangli während eines unerlaubten Wirtshausbesuches den Weichenhaken stahlen, und dieser, wenn er im letzten Moment aus dem Wirtshaus kam, dem einfahrenden Zug die Weiche nicht stellen konnte, so daß der Zug auf ein falsches Geleise einfuhr. Die Lausbuben versteckten sich hinter dem Güterschuppen und hatten die größte Freude, wenn der etwas angeheiterte Schangli nicht mehr recht wußte, wie er die kleine Betriebsstörung mindern könne. Wenn er ihr Versteck entdeckte, sprang er ihnen mit Schaufel und Besen nach — aber diese verschwanden im nahen Nachtigallenwäldchen und lachten den fluchenden Schangli mit seinen kurzen Beinen nur aus.

Die Lausbuben aus der Binnerstraße sind inzwischen zu tüchtigen Männern herangewachsen, und der Schangli ist schon vor 15 Jahren zur großen Eisenbahner-Armee abberufen worden. Aber wenn sich die damaligen Straßenbuben treffen, oder auch wenn ich mit einem von ihnen zusammenkomme, erzählen sie immer noch gerne vom Schangli, dessen Photographie bis heute das Vereinslokal der BTB-Eisenbahner ziert.



Bis zum dreiundzwanzigsten Lebensjahr arbeitete ich auf dem elterlichen Bauerngut, melkte die Kühe und mähte mit dem Vater, den Brüdern und den Kameraden das Grasheu noch mit Sensen. Ich dachte an nichts anderes, als Bauer zu bleiben. Auch mein Vater rechnete bestimmt damit, da meine beiden Brüder studierten. Ein junges Mädchen, das wegen seiner Intelligenz in unserm Dorf eine große Rolle spielte, fand aber, daß ich einen andern Berufsweg einschlagen solle. Sie stand mit dem damaligen Direktor der BTB auf gutem Fuß und meldete mich schließlich kurzentschlossen bei ihm an. Schon am andern Tage bekam ich von der Direktion eine Einladung, mich vorzustellen. Ich ging wirklich hin und wurde vorgestellt. Mein Monatslohn betrug Fr. 100.—, 10 % davon wurden als Kautionsabzug

und 2 % für die Krankenkasse. Ich erhielt also pro Monat Fr. 88.— ausbezahlt, doch war ich dabei zufrieden und frohen Mutes.

Zuerst wurde ich auf dem Betriebsbüro beschäftigt, bald darauf auf dem Stationsbüro in Basel. Zu meiner Ausbildung habe ich im ersten Jahr auch aushilfsweise im Zugdienst mitgeholfen.

Manchmal wenn ich auf meinem Büro saß, wollte mich mein Berufswechsel reuen. Ich dachte daran, wie wir oft schon morgens um 4 Uhr auf den herrlichen Wiesen jauchzten und wie schön es war, wenn wir jungen Landwirte in unserm heimeligen Bauerndorf uns gegenseitig in der Arbeit aushalfen und uns der kameradschaftlichen Zusammenarbeit freuten. Nur mein rasches Avancement hielt mich davon ab, wieder zu meinen Eltern zurückzukehren.



Vor 45 Jahren verfügte die BTB noch nicht über das auserlesene Personal wie heute. Es gab keine Pensionskasse, und zudem war die Besoldung klein. Das gute Personal meldete sich meistens bei der SBB, wo man sich wesentlich besser stellte. Die zum Teil vom Bahnwärter- und Bahnarbeiterpersonal in den Zugdienst eingeteilten Leute waren nicht durchwegs an die präzise Arbeit gewohnt, die dieser bedingt. Neben andern Unregelmäßigkeiten kam es hie und da vor, daß Türen von Güterwagen nicht richtig geschlossen wurden. Diese öffneten sich dann während der Fahrt, und die lebende Ware, besonders Schweine sprangen hinaus. Das merkte man oft erst bei der nächsten Station. Es gab dann wilde Jagden auf die Felder, um die entsprungenen Schweine einzufangen. Es kam auch vor, daß Marktwagen, beladen mit Gemüse und Früchten, durch die offenen Türen reißaus nahmen, und dabei wurden Wagen und Ware arg beschädigt und mußten ersetzt werden.

Auf einer Station mit regem Güterverkehr amtierte seinerzeit ein Vorstand im Nebenamt, dem der Bahndienst oft recht schwer fiel. Die vielen Kisten, die das

Personal im Güterschuppen hätte versorgen sollen, wurden ihm oft, um ihn zu necken, vor die Station gestellt. Er mußte sie dann selbst remisieren. Für den in der Nähe liegenden Wallfahrtsort Mariastein kamen viele Kisten mit Glaswaren, Porzellanfiguren usw., die jeweils oben mit einem Zettel «Fragile» bezeichnet waren. Schließlich fielen dem Vorstand die vielen mit «Fragile» bezeichneten Kisten auf, und er meinte: «Das muß doch ein verdammt großer Ort sein! Alles kommt nur von der Stadt Fragile.»

Die langsame Fahrt unseres damaligen Dampfbähnchens forderte oft den Spott der Leute heraus, der sich in allerlei Schabernack äußerte.

Es kam täglich vor, daß Burschen im Straßengeleise auf dem Trottoir-Randstein marschierten, um den Lokomotivführer zu fuxen. Trotz dem Hornen mit dem Warnungssignal auf der Maschine entfernten sie sich nicht, bis der Führer den Zug anhielt. Dann suchten sie das Weite. Ich habe oft gesehen, wie junge Lokomotivführer in ihrem Zorn die Trottoirläufer mit einem kräftigen Feuerrostbesen und einem Schlag auf den Kopf aus der Gefahrenzone vertrieben. Keiner hat sich je beschwert.

In jenen Jahren befand sich im Dorf Bättwil eine Milchsammelstelle. Allabendlich fuhr ein junger Landwirt mit einer Brente Milch von 40 Litern von der Station Flüh mit uns bis zur Station Bättwil. Einmal verfehlte er den Zug. Er stellte darauf beim Zugführer das Gesuch, den zur Rückfahrt in das Depot bereitstehenden Leerzug benützen zu dürfen. Der Zugführer mußte das ablehnen, weil kein «Halt» in Bättwil vorgesehen war. Auf diesen Bescheid hin erklärte der junge Landwirt: «Ich chume halt gliich mit, vo euem Dräckbähnli cha me ja guet abschpringe!»

Das kränkte das Personal. Man ließ ihn zwar einsteigen, aber durchfuhr die Station, wo er aussteigen wollte, mit der größten zulässigen Geschwindigkeit. Der junge Bauer, der sich vorgenommen hatte, dem Personal zu zeigen, daß man auf un-

DENKSPORT AUFGABE 17

Der Vater ist im Begriff, mit dem Auto nach Bern zu fahren, und einer seiner beiden Buben darf ihn begleiten. Da der Vater eine sehr kämpferische Natur ist und auch seine Buben zu tüchtigen Männern und harten Kämpfern heranbilden möchte, soll ein Wettkampf entscheiden, wer der Glückliche ist. Derjenige der Buben, welcher länger den Atem anhalten kann, darf mit dem Vater in die Bundeshauptstadt fahren. Gleich beginnt die Glocke am Kirchturm Zwölf zu schlagen. Schaggi gelingt es, den Atem vom ersten bis zum sechsten Schlag der Kirchenglocke anzuhalten, Karl vom sechsten bis zum zwölften. Der Wettkampf ist offenbar unentschieden. Ist er wirklich unentschieden?

Lösung Seite 81.

serm Bähnli auch ohne «Halt» aussteigen kann, stand auf dem untersten Trittbrett des letzten Personenwagens. Er überlegte hin und her, was er eigentlich tun sollte. Die Fahrt kam ihm etwas schnell vor. Aber da er sich nicht blamieren wollte, wagte er plötzlich den Sprung doch, er überschlug sich mit seiner Brente, kollerte auf die im Gefälle liegende Stationsstraße und blieb dort mit seiner leeren Milchbrente liegen. Der gute Cölestin ist nachher sein ganzes Leben lang nie mehr von einem fahrenden Zug abgesprungen.



Den tollsten Streich leistete sich ein kräftiger, junger Dorfschmied. Er pflegte

im Nachbarsdorf eine Liebschaft. Als er einmal dabei den letzten Zug verfehlte und es ihm nicht paßte, den Heimweg zu Fuß anzutreten, entkuppelte er einfach einen täglich bei den Nachtzügen auf dieser Station abgehängten Personenwagen, brachte ihn ins Laufen und fuhr in aller Seelenruhe auf die Station in sein Dorf. Dort ließ er den Wagen einfach stehen und ging nach Hause.

Am andern Morgen fuhr der erste kursierende Zug auf den auf unerklärliche Weise daselbst stationierenden Wagen. Der Dorfschmied lachte sich ins Fäustchen. Aber nicht lange! Die Schergen erwischten ihn: Die Bahnleitung hatte zunächst absichtlich besondere Nachforschungen unterlassen; sie verließ sich darauf, daß der Urheber des Zwischenfalls es nicht fertig bringen werde, über seinen Streich zu schweigen. Sie behielt recht. Als der Dorfschmied kein Echo von seinem nächtlichen Abenteuer hörte, wurmte ihn das so, daß er anfang herumzufragen, ob denn nicht in den letzten Tagen ein Wagen auf der Station angetroffen wurde, der nicht hingehörte. Damit hatte er sich selbst verurteilt. Sein Nachtbubenstreich kam ihn teuer zu stehen.

Schlimmer war es, als im März 1904 auf der Station Flüh, die im Gefälle liegt, ein Vierachser-Anhängewagen beim letzten Kurs entlief. Während das Personal die Lokomotive umsetzte, kam der abgehängte Personenwagen, der entgegen den Vorschriften nicht gebremst war, in Lauf. Er passierte von der Station Flüh bis zur städtischen Ausgangsstation zirka 25 Weg- und Straßenübergänge. Dann setzte er seine Fahrt ohne Schienenstrang fort, lief in Basel über die Straße nach dem Bahnhof und stellte einen Warenkiosk mit all seinem Krims-Krams etwa zehn Meter zurück an eine Mauer. Die einzige Passagierin im entlaufenen Wagen war eine Waschfrau, die nur etwa fünf Minuten weit hatte fahren wollen. Sie hatte nicht bemerkt, daß der Wagen ohne Lokomotive und Führer unterwegs war. Durch den Anprall an den Kiosk erlitt sie einen schweren Nerven-

schock. Der Schaden war beträchtlich. Er hätte aber auch noch andere, ganz unausdenkbare Folgen haben können.



Vor der Jahrhundertwende legte die Bahn zur Förderung des Verkehrs in Oberwil eine große Eisbahn an. Die Eisläufer rekrutierten sich hauptsächlich aus der Stadt Basel. Für die Sonntage wurde eine Musik engagiert, die den Eisläufern, die oft zu Tausenden herbeiströmten, zum Tanz aufspielte.

Das damalige Dampfbähnli hatte an solchen Wintertagen, an denen viele Extrazüge eingeschaltet wurden, oft mit Atemnot zu kämpfen. Heizer und Führer auf der offenen Maschine sahen aus wie Kaminfeger. Aber es waren schöne Zeiten für das Bähnli! Im strengen Winter 1904/05 war der Zustrom zur Eisbahn besonders stark. Die Rektorate der Basler Schulen organisierten diesen Besuch. Tausende von Schülern kamen mit der Bahn bis Oberwil und sprangen, wenn das «Glättiseli» nicht mehr recht schnaufen konnte, vom Zug auf und ab und trieben allerlei Allotria. Dafür haben uns dann die Schülerinnen der oberen Klassen der Töcherschule freiwillig Hunderte von Eisbahnbilketten abgestempelt und so das Stationspersonal während des Hochbetriebes entlastet.

An einem solchen strengen Sonntag passierte es einmal, daß der Heizer, dem das Zusammenkuppeln der Maschine mit der Zugskomposition oblag, vergaß, den in Oberwil zur Abfahrt bereitstehenden Zug anzukuppeln. Der Zugführer, der mit dem einsteigenden Publikum genug zu tun hatte und die Unterlassung des Heizers nicht bemerkte, gab das Abfahrtssignal. Die Maschine setzte sich in Bewegung, fuhr davon und ließ den Zug mit seinen 300 Schlittschuhläufern stehen. Das Maschinenpersonal bemerkte erst zwischen Oberwil und Bottmingen, also etwa nach anderthalb Kilometern, daß es mit seinem «Glättiseli» allein war und fuhr mit seiner Loko-

motive zurück. Dort wurden sie vom Gejohle des Publikums empfangen und brachten die Eisläufer mit hängendem Kopf und einer viertelstündigen Verspätung nach Basel zurück.

Nun ist die schöne Eisbahn in Oberwil schon lange begraben. Nachdem die Stadt Basel auf all ihren Spielplätzen eigene Eisbahnen anlegte und schließlich sogar eine Kunsteisbahn dem Betrieb übergab, geriet die Eisbahn in Oberwil in Unnade und Vergessenheit. Heute ist sie von einem großen Holzlager einer Schreinerei belegt, und ein Fußballklub hat dort seinen Platz gefunden.



Nach Einführung des elektrischen Betriebes im Juni 1905 sahen wir mit Wehmut unsere fünf «Glättiseli»: «Blochmont», «Birsig», «Basel», «Landskron» und «Blauen» auf großen Wagen der Fuhrhalterei Fritz Meyer, die als Reklame für die Fuhrhalterei mit 20 Pferden bespannt waren, zum Bahnhof SBB davonrollen. Von dort aus wurden sie für wenig Geld verkauft und nach allen Richtungen expediert. Unsere schönen, glänzenden Leimentaler Lokomotivchen waren zu Manövriermaschinen und zum Führen von Materialzügen bei Tiefbauunternehmungen in Graubünden, im Tessin, in St. Gallen, Zürich und Mülhausen degradiert worden.

Ein alter Lokomotivführer weigerte sich, auf eine elektrische Maschine zu gehen. Das sei ihm viel zu automatisch, sagte er, und für einen gewesenen Lokomotivführer uninteressant. Er kündigte seine Stelle bei der BTB und ließ sich mit seinem lieben Dampfbähnli, das er Tausende von Malen durch das schöne Leimental geführt hatte, nach Mülhausen engagieren. Dort führte er in der Stadt auf dem Tramgeleise für eine Firma Frachtgüter.

Das einstige «Glättiseli» ist dabei im Laufe der Zeit seinen Strapazen erlegen und mit ihm sein Führer auch.